

Prvi slovenski dnevnik v
Zjedinjenih državah.
Izhaja vsak dan izvenredni
nedelje in praznikov.

Glas Naroda

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in
the United States.
Issued every day except
Sundays and Holidays.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON PISARNE: 1279 RECTOR.

NO. 199. — ŠTEV. 199.

NEW YORK, FRIDAY, AUGUST 24, 1906. — V PETEK, 24. VELIKEGA SRPANA, 1906.

VOLUME XIV. — LETNIK XIV.

Moderni tatovi potujejo z avtomobilom.

V JEDNI NOČI SO OBISKALI ŠTIRI STRANKE, RAZSTRELILI DVE BLAGAJNI IN "ZASLUŽILI" O-KROG \$1000.

Vozila jih je neka "dama" od zmage do zmage tako uspešno, da imajo še danes zdravo kožo in zlato prostost.

VSESTRANSKI NAPREDEK.

Da so ameriški tatovi v resnici na višini časa, dokazali smo že večkrat. V popolnost naših dokazov naj navedemo še najnovejši obisk, s katerim so počastili aristokratsko mestce Roslyn, L. I.

Vsak ve, da je avtomobil jedno izmed najmodernejših prevoznih sredstev. To vedo tudi tukajšnji tatovi. Zato so si večeraj "izposodili" jednega in se odpeljali na večer v rečeno mesto. Ker so tatovi naprijatelj vsake svetlobe, so pogasili tudi luči pri avtomobilu in drdrali "za kruhom".

Prvi obisk je veljal C. C. Vernanu. Prišli so v sobe, razstrelili blagajno in odnesli za \$600 srebrnine.

V tretje gre rado, prvi pregovor. Res je šlo trikrat, a ne več s takim uspehom. Drugi poskus se jim je namreč ponesrečil. Obiskali so namreč Willetovo palačo, a so jo morali odkuriti, ker jih je zalotil stražnik in jih pozdravil s par strelci.

Tretji obisk je veljal premožnemu farmerju Geo. Titusu, a se je zopet ponesrečil. Zasluge za to imajo Titusovi psi, ki so jim dajali preglasno duška svoji navdušenosti.

Potem so jo odkurili v Westbury, vili v pošto, razstrelili blagajno in odnesli \$300 gotovine in pa toliko znanok, da bodo preskrbljeni za vse leto.

Ljudje so jih slišali in so mislili, da jih dobe gotovo v svoje pesti. Toda poskakali so na hiter avtomobil in zginitili kot veter. Par mesecanj je tudi "napreglo" svoje avtomobile in jo ubralo za njimi. Toda niso jih mogli dohiteti, kar je vsekakor dokaz, da imajo tatovi najhitrejšje avtomobile. Poskušali so tudi s streljanjem na varparje, a zopet s slabimi uspehi. Več strelcev je bilo zastoj. Ker so roparji vedeli, da je to pokanje njim na čast, so se hoteli skazati hvaležne. Zato se obrne jeden in ustrelil v imenu vseh tako dobro, da je zdrabil mimogrede enemu izmed preganjancev ramo. S tem se je zaključil ta lep večer.

V popolnost našega poročila pripomnimo še, da je vodila avtomobil neka "dama", kar je le na čast ponesrečenemu ameriškiemu ženstvu.

Živel napredek, živila emancipacija!

ZOPET NIČ.

Poročilo o prijetju ubeglega bančnega predsednika Stenslanda

Chicago, Ill., 23. avg. Kot smo poročali, je dobil tukajšnji policijski ravnatelj Collins obvestilo od neke osebe, da je ubegli bančni predsednik v mestu Agnas Calientes. Policijski ravnatelj je takoj brzojavil na tamošnjo gubernijo, da naj se Stensland zapre. Danes pa je došla brzojavka, da ni v omenjenem mehiškem mestu nobene sumljive ali njemu podobne osebe.

Svarilo pred Sirijo.

Washington, 23. avg. Ameriški podkonzul Ernest A. Magnifico poroča iz Smirne, da so ropanja in druge nepostavnosti na dnevnem redu. Ameriške zastopnike se svari, naj ne potujejo po notranjih krajih, ker jim nikdo ne jamči za življenje.

Ako si namenjen ženo, otroka ali pa sorodnike ter prijatelje v Ameriko vzeti, piši za pojasnila in vožne cene na: FRANK SAKSER, 109 Greenwich St., New York, N. Y., ker tu bodeš najpoštenje in najbolje svetovan. Fr. Sakser je primarni zastopnik vseh svetovnih parobrodskih družb.

Velikanski polom borzne posredovalnice.

TVRDKA M. J. SAGE & CO. JE NAPOVEDALA KONKURS; NJENE KNJIGE IZKAZUJEJO DVA MILIJONA DOLARJEV.

Imela je 175 podružnic po vsej Ameriki in svojo lastno brzojavno zvezo.

VZROK: ŠPEKULACIJE.

Tukajšnja borzna posredovalna tvrdka M. J. SAGE & Co. je napovedala konkurs. Njene passiva oziroma dolgov znašajo ogromno svoto dva milijona dolarjev.

Ta je imela svoje podružnice na vseh krajih Zjedinjenih držav. Dosedaj je redno plačevala vse svoje obveznosti in se še dobro vzdrževala, kljub temu, da je baš lansko leto zgubila poldrug milijon dolarjev.

Mislilo se je, da se popravi. Začela se je zanimati zlasti za bombaž in je dosegla lepe uspehe. Imela je že prej svoj poseben brzojav, a je nedavno napravila novega, ki je vezal med seboj 175 podružnic. To jo je stalo ogromno denarja in bi se bila tudi popravila, da se je kaj brigal stari Sage za to. Toda on je bil umaknil na svoje posestvo v Meliki, vodstvo svojega ogromnega podjetja pa je prepustil svojemu sinu. Ta pa je srečno dogospodaril in napravil dva milijona dolarjev dohoda.

"UBOG ČLOVEK."

Je stanoval 28 let v jednj hiši in zapustil \$7411.

V skromni sobici neke hiše na tretji cesti je umrl večeraj 50letni William E. Whiteaker. Veljal je splošno za velikega reveža; po smrti pa so našli v njegovi zapuščini več bančnih knjižic za skupno svoto \$7411. Še predpoldnem je zapodil iz svoje sobe nekega soseda, ki mu je svetoval, naj pošlje po zdravnika. Rekel je, da je zdravnik predrag šport zanj.

Sosedje so ga imeli splošno za zelo revnega in so ga podpirali s hrano in obleko.

Ne vemo, kakšne obzore režejo danes, ko so izvedeli, da je imel dozdveni "revček" več premoženja kot vsi skupaj.

Povišana uvoznina.

Port-au-Prince, Hayti, 23. avg. Zbornica poslancev je sklenila na predlog finančnega ministra povisati uvoznino na ta način, da se jemlje za naprej le zlat denar. To pomenja povisjanje uvoznine za deset odstotkov.

Srednjeameriška zveza.

San Salvador, 24. avg. Tukaj se je ustanovila zveza, katere namen je ustanoviti v srednji Ameriki iz dosedanjih manjših republik jedno samo. V odbor so voljeni sami uplivni možje in ugledni politiki.

Štrajkarji delajo.

Nad 600 štrajkajočih delavcev v kovarni stekla v Toledu, O., se je danes vrnilo na delo, ker je tovarna privolila v zahtevano povisjanje. V nekoliko dneh se bo delo zopet redno.

Denarje v staro domovino

pošiljamo:

za \$ 20.50	100 kron,
za \$ 40.90	200 kron,
za \$ 204.00	1000 kron,
za \$1020.00	5000 kron.

Poštarina je všteta pri teh vsotah. Doma se nakazuje vsota popolnoma izplačajo brez vinarja odbitka.

Naše denarne pošiljave izplačuje c.k. poštni hranilni urad v 11. do 12. dne.

Denarje nam pošliti je najpriljubljeneje do \$25.00 v gotovini v priporočnem ali registrovanem pismu, večje česke po Domestic Postal Money Order ali pa New York Bank Draft. FRANK SAKSER, 109 Greenwich Street, New York. 6104 St. Clair Ave. N.E. Cleveland, O.

Ustaja na Cubi in naša politika.

V WASHINGTONU SKUŠAJO DO-KAZATI, DA SO VSTAŠKI NEMIRI NA CUBI BREZPOMEMBNI.

Predsednik Roosevelt bo uporabljal v slučaju potrebe oboroženo silo, da se ohrani Palma na krmilu.

NAŠI KAPITALISTI UZROK.

Washington, 23. avg. Revolucijonarni nemiri na Cubi napravljajo tukaj zelo neprijeten vtis. Prizadevajo si na vse načine, da bi jo predstavili kot nekaj brezpomembnega, da bi se ne razburjalo po nepotrebnem javno mnenje. Naš zastopnik na Cubi, Mr. Sleeper, poroča tako, kot bi nič ne bilo; vendar je pa javna tajnost, da ima predsednik Roosevelt vse drugačne podatke v rokah. Ve se že dolgo, da vlada v posameznih krajih na Cubi velika nezadovoljnost; znano je pa tudi, da so v taktični razni ameriški kapitalisti milijone v tobačna in sladkorna polja. Ti se tudi smatrajo kot pravi proizvođačji nemirov in streme za tem, da predstavijo javnosti cubansko vlado kot nezadostno. Na ta način mislijo, da bodo posegle Zjedinjene države v te nemire in si sčasoma prilastile ves otok. V državnih krogih so pa prepričanja, da ni ta čas še prilež. Z sedaj se nikdo ne ogreva za prisvojitve; le če bi se pokazala težji misli prijazna struja, bi se dalo mogoče izvesti ta načrt.

V ta namen se razširjajo razne govorice, postavim: o grdem ravnanju ameriških žen na otoku Isla de Pinos, kjer so jih baje sumničlivi raznih nenravnosti in jih potem zapirli; toda vse te pravilnice ne dosegajo svojega namena. Kot se kaže, ne stori za sedaj naša vlada ničesar v tem oziru, ker se ne more ogreti javno mnenje. Na drugi strani pa se kažejo predsednik Palma oziroma njegovi zavezniki skrajno potrpeljivi v vseh zadevah in zahtevah naše vlade. Pri tem služi eubaniška vlada lepe svote; zato je zadovoljna ta in tisti, ki imajo kaj opraviti z njo.

Predsednik Roosevelt in njegova uprava želi, da ostane Palma vsekakor na čelu eubanske vlade. V ta namen je predsednik pripravil zagotoviti Palmi vodstvo tudi z orožjem Zjedinjenih držav, če bi se izkazalo to potrebno. Kljub časniškim poročilom o napredovanju vstašev ne smatra naša vlada tamošnji položaj za tako nevaren, da bi poslala vojaško pomoč. Boji se javnosti, boji se pa tudi slabega vpliva, katerega bi izzval ta korak pri Filipinceh. Večji nemiri pa bi vplivali brez dvoma slabo na našo politiko in bi črtali vse lepe namene naše vlade za bodoči dve leti.

Washington, 23. avg. Naš zastopnik Sleeper brzojavlja ponovno iz Havane, da niso nemiri resni in da je vlada še vedno kos položaju.

Panama brez škode.

Washington, 23. avg. Načelnik prekopove komisije Stevens brzojavlja, da niso v Panami čutili nobenega potresa.

VELIKA HITROST.

Neka družba namerava graditi direktno električno zvezo iz Chicago v New York in objubljuje, da bodo njeni vlaki vozili med imenovanimi mestoma še enkrat manj časa, nego vozijo sedanji potniški vlaki. To je znatno znamenje sedanjega časa; vsakdo skuša hiteti in bežati proti svojemu cilju, ne da bi pomislili, da je za kaj takega pred vsem potrebno imeti vztrajnost in da je treba mazati tudi najboljše stroj. S tem nudimo Triner-jevo ameriško grenko vino, katero ohrani in poveča moč in jakost s tem, da upliva na prebavni sistem in čisti kri. Bledi in bolehi ljudje, brez teže in odločnosti, bolni in obupani, nervozni in za delo nezmožni, bi morali Trinerjevo ameriško grenko vino. Ono jim bo pomagalo tudi v zastaranih in kroničnih slučajih. Za želodce ni boljše sredstva na svetu. V lekarnah. Jos. Triner, 799 So. Ashland Ave., Chicago, Ill.

V Valparaíso je vojno stanje.

POLAGOMA SE VRAČA MIR IN RED V NESREČNEM MESTU; NAD 200.000 LJUDI BIVA POD MILIM NEBOM.

Kogar dobe pri ropanju, požigu ali razdiranju vodovodnih cevij, ga ustrelje na mestu.

VSESTRANSKA POMOČ.

Valparaíso, Chile, 24. avg. Fernandez Blanco, guverner pokrajine Valparaíso, je razglasil danes nad mestom Valparaíso vojno stanje. Vodstvo prevzame mornarski kapitan Gomez Carreno. Policijski prefekt ima nalogo nabirati živež in ga razdeljevati. Prva točka razglasa pravi, da se ustrelje vsakega, kogar bi se našlo pri razdiranju vodovodnih cevij. Vode namreč primanjkuje silno in jo je baš komaj za potrebo.

Včeraj zvečer so bile dve ulici električno razsvetljene. Tudi ulične železnice vozijo po nekaterih manjših škodovanih cestah. Skupno število do 21. avgusta pokopanih žrtev potresa znaša 648.

Glavni poštni urad je zopet odprt. V Laillai je bilo ubitih 30 oseb. V Cabildo in Quilloti je zrušenih veliko poslopij. Število mrtvecev v teh dveh mestih znaša 25.

Sožalje brzojavke prihajajo od vseh strani sveta. Kruha in mesa primanjkuje; mесо deli vlada.

Zdravstvene razmere so še dosti neugodne, ker skrbi družba rdečega križa za več tisočev ranjenecv.

Valparaíso, 24. avg. Nekaj trgovin je danes zopet odprti. Promet s ladjami in železnicami je zopet red. Tudi brzojavna in telefonska zveza s Santiagom je popravljena, a ne vsprejema še privatnih poročil. Po cestah leže velike kope ruševin in bo potreba vsaj par tednov, predno bodo deloma v redu.

Izvoljeni predsednik Pedro Mont je prišel v torek semkaj in se je takoj posvetoval z mestno upravo. Priporočal je, naj se tiste ljudi, ki so v mestu odveč, prepelje v druge kraje, da ne nastane pomanjkanje.

Ob železniški progi med mestama Limache in Quilque so se pokazale po potresu velike razpoke v zemlji in bo treba tir najbrž preložiti.

Vlada je nakazala ponesrečenem \$4.000.000. Zajedno pa poziva vse prebivalstvo, naj vsak po svojih močih prispeva, da se pomaga ponesrečenem. Vsa mesta, katera niso nič trpela od potresa, pošiljajo živež, obleko in denar.

Največje težavo ima vlada s pokopavanjem mrtlicev, katere dobivajo dan na dan izpod ruševin; pokopališča so namreč vsa razdejana. V raznih začasnih, mrtvašnicah se štejevo trupel hitro množi. Trupla izpod ruševin se izkopljuje kar mogoče hitro, ker se boje kakih kužnih bolezni. Iz tega vzroka je zapustilo mesto več premožnejših rodbin.

Sotorov je malo. Včeraj je ponehal malo južni veter, a boje se dežja in mraza, ker mora prebiti še nad 200.000 ljudi pod milim nebom.

Ustanavlja se družba za zopetno popravilo mesta; ta hoče poskrbeti za denarna sredstva in druge potrebščine.

Vojno stanje je pripomoglo do popolnega reda. Kogar dobe pri ropanju ali požiganju, ga na mestu ustrelje. Kakih 20 cestnih roparjev in trije požigalci so že ustreljeni. Njih trupla leže javno na cesti in vsak izmed njih ima na obleko prilepljen listek z napisom: "ropar".

V torek zvečer je zopet začelo retiti. Ognjegasci so podirali goreča poslopja z dinamitom, da preprečijo razširjanje požara. Tudi nemarna poslopja razstreljujejo.

Philadelphia, Pa., 23. avgusta. — Mayor Weaver je poslal sožalno brzojavko predsedniku republik Chile in mu ponudil svojo pomoč. Od predsednika je dobil brzojavko sledeče vsebine:

"Mi cenimo brzojavko mesta Philadelphia, ktera je izraz resničnega bratskega sočutja."

V današnji seji Citizens' Permanent Relief Committee je rekel mayor, da

je poslal brzojavko na vse konzule in zastopnike Zjedinjenih držav v Chile, da pa ni dobil še nobenega odgovora. Kakor hitro mu pridejo, začne se takoj nabiranje darov za ponesrečence.

New York, 23. avg. Tukajšnja Merchants' Association je poslala na vse svoje člane okrožnico za pobiranje darov za ponesrečence v Chile.

V okrožnici se povdarja, da ni neseča v Chile primeroma nič manjša nego ona v San Franciscu, zato se prosi, da pomagajo člani po svojih močeh tistim revežem, kateri so zgubili vse imetje deloma vsled potresa, deloma vsled požara.

Družba je poslala svojega blagajnika G. W. Duvala v Chile, kateri bode pazil na to, da se nabrani darovi pravilno razdele in da dobe pomoč res tisti, kateri so jo potrební.

Ustaši na Cubi neprestano napredujejo.

DANES SO ZAVZELI BREZ BOJA VAŽNO MESTO SAN JUAN DE MARTINEZ S KOLODVOROM VRED.

Zamorški general in vodja vstašev, Quentin Bandera, je ustreljen v boju z vladnimi četami.

PREMEMBA V VLADI.

Havana, 23. avg. Gen. Quentin Bandera, glavni zamorski vodja pokrajine Havana, kateri je zapovedoval pri sedanjí revoluciji neki vstaške četí, je bil danes ustreljen v spopadu z orožništvom.

Neli oddelek od sto mož je skušal že tri dni obkoliti Banderove vstaše; Danes jutraj ob treh se mu je to posrečilo. Takoj so napadli šotirišce. Poleg Bandere sta padla tudi dva druga njegova pristaša. Ostali so ušli.

Padli general Quentin Bandera se je izredno odlikoval v bojih s Španci. Dosegel je starost 60 let. Cubanska vlada je sicer priznavala njegove velike zasluge za neodvisnost Cube, a mu ni bila v javnosti nič kaj naklonjena. Zato je Bandera večkrat zbiral krog sebe svoje črne rojake in jim govoril o nehalnosti republik. Želel je postati policijski načelnik havanski, a ni dosegel te časti.

Havana, 24. avg. Vstaši so danes zavzeli pod poveljstvom Pina Guerra San Juan de Martinez s kolodvorom vred. Boja ni bilo nobenega, ker je orožništvo zbežalo, predno so prišli vstaši.

Rečeno mesto leži kakih 16 milj od glavnega mesta in približno dve milj od včeraj zavzetega mesta San Luis. Prebivalstva ima 3000.

Danes je odšel poseben vlak z vojaštvom, katero bode iz mesta Pinar del Rio zasledovalo vstaše.

Vodstvo železnice Western, katera je angleško podjetje, je dobilo danes od vstaškega generala Pino Guerra brzojavko sledeče vsebine:

"Jaz sem zasedel vašo tukajšnjo postajo. Če bi po vaši železnici prihajale vladne čete, uničim postajo in razstrelim vse mostove."

Vodstvo železnice ni odgovorilo ničesar, ampak poslalo brzojavko na vlado.

Državni tajnik O'Farrell je danes odložil svojo službo. Za naslednika je imenoval general Freyre Andrade, kateri je goreč pristaša sedanjega vlade. Kot tak začne brez dvoma neizprosno boji proti vsem, kateri se žele znebiti sedanjega vlade.

Vendar pa priznava, da je položaj v nekaterih krajih skrajno resen. Zanaša se pa na vladine čete in novince, o katerih misli, da bodo kljub neizkušeni krepko podpirali starejše vojaštvo. Tudi orožništvo bode dobra pomoč, dasi niso baš vsi posebno zanesljivi.

Umrli med jedjo.

Josip Libson, 75letni starček, se je večeraj tukaj zadušil. Jedel je meso, od kterega mu je ušel jeden kosček iz sapnik. Predno je prišla rešitev, je bil mož že mrtev.

Splošni položaj se izboljšuje v Rusiji.

VLADA JE SKLENILA RAZDELITI ZEMLJIŠČA MED PREBIVALSTVO. V SI-BILCAH PRIČA-KUJEJO NE-MIROV.

Vojaštvo v Samarkandu se je uprlo. Odposlanstvo delavcev je sklenilo začeti kmalu z generalnim štrajkom.

WITTE OPERIRAN.

Petrograd, 23. avg. Včeraj se je vršilo v Petrovem dvorcu važno posvetovanje glede razdelitve vladinih zemljišč. Vlada je sklenila, da reši sama to vprašanje brez parlamenta.

Neki član, kateri je bil pri posvetovanju, je rekel, da izide v štirinajstih dneh carjev ukaz, s katerim se razdeli 1,800,000 desjatín veleposestva, štiri milijone vladnega zemljišča in dva milijona tistih zemljišč, ktera so lastnina raznih bank. Vlada si prihrani le gozde in tiste dele zemljišč, kateri služijo kakemu posebnemu namenu. To velikansko razdelitev prevzame kmetška banka, ktera izda raznim prejemnikom zemljišče zastavljala pisma. Zato ne bode potreba v ta namen dosti gotovine.

Ker bodo prišli pri razdelitvi zemljišč vsi sloji prebivalstva v postev, upa vlada, da si ne bode upal bodoči parlament preklicati tega ukaza. Na ta način si pridobi vlada tudi zaupanje kmetov, kar je velike vrednosti zanj.

Petrograd, 24. avg. V judovskih krogih Rusije vlada velika razburjenost radi dogodkov v Siedlehu. Tam so zdaj bile razmere, kot so bile pred klavnem čifutov v Bialystoku. Razne umore in napade provzročajo namreč večinoma judje; tudi policijskega načelnika Goltzeva so umorili oni. Pri današnjem njegovem pogrebu so uprizorili Rusi veličansko demonstracijo. Mišljenje ljudstva se pokaže najbolj s tem, da je vdova pokojnega Goltzeva odklonila vene, kterega ji je poslala peka judovska družba kot dokaz, da se ne strinja s takimi nastaninimi umori.

Ko se je v judovskem delu mesta razletela bomba, streljalo je tudi nekaj čifutov z revolverji na vojaštvo. Vojski so radi tega parkrat ustrelili in ubili šest čifutov in jednega kristijana. Prijeli in zaprli so tudi 33 drugih judov, kateri so v zvezi z razstrelbo. Vsled tega se jih je poprijel splošen strah in beže na vse strani.

Petrograd, 23. avg. Pri 24. kozakiškem polku v Samarkandu je vojaštvo zaprlo vse častnike in jih nadomestilo z navadnim moštvom. Zapolednik garnizije je zahteval, da se mu nemudoma izroči vse upornike. Topništvo je alarmirano; v mestu vlada velik strah.

Petrograd, 23. avg. Prejšnji ministerski predsednik grof Witte se je dal v Frankobrodu na Nemškem operirati. Semkaj došla brzojavka poduraja izrečno, da je bila vzrok Wittejevega odpotovanja iz Rusije samo bolezen, ne pa politični nameni. Ostali bode moral v postelji najmanj štiri-najst dni, predno se popolnoma pozdravi.

Petrograd, 23. avg. Iz Finske došli sklep 142 odposlanecev, kateri zastopajo vse železnice, naznanja, da se prične kmalu nov splošen štrajk. Čas se določí pozneje.

V Samari štrajkajo tovarniški delavci. Agitatorje so zaprli.

Petrograd, 23. avg. Ker se je ruska policija pokazala nezmožno, varovati življenje in posest posameznikov, je več inozemskih policijskih agentur prosilo rusko vlado za dovolitev ruske policije zlasti v zapadne Rusije, kjer nastaviti vse polno svojih ljudi, kateri bodo pazili na to, da se napravi konec večnim ropom in umorom.

Odšlo je beje že več francoskih in angleških privatnih detektivov na Rusko, kjer proučujejo jezik in položaj.

Varšava, 23. avg. Med poljskimi revolucijonarji je došlo do navskriza glede dejanskih napadov na vojaštvo. Socijalisti so odločno proti temu, da se napada vojaštvo, ker pomenja to pravo anarhijo in le škoduje dobri stvari. Zato svetujejo, naj se nemudoma opuste napadi na vojaštvo.

Petrograd, 23. avg. Melnikov, kateri je v zvezi z revolucionarnim agitatorjem Geršuninom umoril naučnega ministra Bogoljepova in ministra notranjih zadev Sipiagina, je ušel iz ječe v Akatni zajedno z morilecem Safanovom, kateri je umoril Plehveja. Zajedno je ušlo z njim tudi več drugih političnih morilcev.

Petrograd, 23. avg. Minister vnanjih zadev je poslal poslaniku Hartvigu v Teheran gajo, ker je baje on vzrok za ponarejeno brzojavko v imenu angleškega kralja Edvarda, ktera izraža simpatije za perzijsko liberalce. Poslanik Hartvig je namreč velik nasprotnik Anglije, medtem ko želi sedanji minister, da se zblizati obe državi.

Petrograd, 23. avg. Razprava proti bivšemu poslanecu ruske dume, Onipkovu, je preložena na 29. avgusta.

Z ozirom na grožnje njegovih volilcev za slučaj, če bi bil obsojen, je vlada izdala posebne varnostne naredbe in pomnožila posadko.

Razne novosti iz inozemstva.

DELA VSTVO V BILBAO NA ŠPANSKEM JE PROGLASI-LO POVODOM PRITO-DA KRALJA IN KRALJICE ŠTRAJKE

V Zgornji Šleziji je bil potres, kateri je razrušil precej poslopij. Boji v Maroku trajajo še vedno.

CHICAGO V NEMOČI.

Bilbao, Španka, 23. avg. Delavska zveza je sklenila pričeti z generalnim štrajkom. To pomenja, da pusti 60 tisoč delavcev svoje delo.

Z ozirom na prihod kralja Alfonsa in kraljice Viktorije, ktera sta se odpeljala večeraj na jacht "Giralda" iz otoka Wight, se delajo tukaj velikanske varnostne priprave. Vojaške čete so zasedle vse strateško važne točke.

Madrid, 23. avg. Položaj v Bilbao postaja resen. Na tržnem prostoru in na mestu Sv. Antona je prišlo do spopadov med štrajkarji in vojaštvom, pri katerem je bilo ranjenih mnogo oseb.

V Bilbao se je proglasilo obsedno stanje. Časopise ne izhaja.

Berlin, 23. avg. V vasi Zaboršt blizu Katowice v Zgornji Šleziji je bil danes močan potresni sunek. Vrata so se snemala, podobno so padale na tla, ljudstvo pa je prestrašeno bežalo na ulice. V nekaterih hišah je zidovje tako popokalo, da so se morali prebivalci izseliti.

Melilla, Maroko, 24. avg. Med četami pretendentu in sultana se vrše nadaljni boji. Do zdaj so zmagovale vse-skozi sultanove čete. Na obeh straneh je več ubitih in ranjenih.

London, 24. avg. Na tukajšnje japonsko poslaništvo se brzojavlja, da se odpre s 1. septembrom Port Dal

Jugoslovanska Katol. Jednota.

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: MIHAEL SUNIĆ, 421 7th St., Calumet, Mich.
Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. Box 281, Braddock, Pa.
Glavni tajnik: JURIJ L. BROŽIĆ, Box 424, Ely, Minn.
Pomožni tajnik: ANTON GERZIN, 306 Pine St. Hibbing, Minn.
Blagajnik: IVAN GOVŽE, Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

FRAN MEDOS, predsednik nadzornega odbora, 9478 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.
IVAN PRIMOŽIĆ, II. nadzornik, Box 641, Eveleth, Minn.
IVAN KERŽISNIK, III. nadzornik, Box 138, Burdine, Pa.

POROTNI ODBOR:

JAKOB ZABUKOVEC, predsednik porotnega odbora, 4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa.
MIHAEL KLOBUČAR, II. porotnik, 115, 7th St., Calumet, Mich.
JOSEF PEZDIRC, III. porotnik, 1401 So. 13th St., Omaha, Neb.
Vrhovni zdravnik Jednote: Dr. MARTIN J. IVEC, 711 N. Chicago Street, Joliet, Ill.

Krajnja društva naj blagovolijo pošiljati vse dopise premembe udov in druge listine na glavnega tajnika: GEORGE L. BROŽIĆ Box 424, Ely, Minn., po svojem tajniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljave naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: JOHN GOVŽE Box 105, Ely Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem. Zastopniki krajevnih društev naj pošljejo duplikat vsake pošiljave tudi na glavnega tajnika Jednote.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev Jednote ali posameznikov naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora: JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry St. Pittsburgh, Pa. Pridejani morajo biti natančni podatki vsake pritožbe.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

DROBNOSTI

KRANJSKE NOVICE.

Poskušeni samomor. Dne 7. t. m. ob polutreh se je v livarnici "Narodne tiskarne" v Ljubljani ustrelil strojnik Rudolf Lunder, star kakih 20 let. V službi je bil Lunder jako priden in vreden in obče priljubljen pri vsem osebju. Ustrelil je nase dvakrat in se zadel v desnega prsa. Prvo pomoč mu je posvetil polkovni zdravnik dr. Hahn, ki je tekoč poškodovanega mladeniča obvezal in ga dal prepejati v bolnico. Vzrok temu obupnemu koraku je baje nesrečna ljubezen.

Veslepar. V soboto dne 7. avg. se je med vožnjo iz Trsta do Ljubljane v kupcu pridružil neznan gospe dvema brezposelnima ženskama in jima pripovedoval, da je uradnik v Trstu. Ko so stopili v Ljubljani iz kupca, je galantni gospod obe povabil v hotelski omnibus in ko dospelo v hotel, jima je najel fino sobo, sam pa je šel stanovat v drugo. Ko sta odlozili prtljago, ju je povabil v restavracijo, kjer jima je začel pripovedovati, da je že marsikateri ženski prikočil na pomoč in tudi tema je obljubila, da jima da drugi dan 100 K, s katerimi se se bodeta lahko peljali v Budimpešto in tam dobili obe dobri službi. Eno je bila natakarija, druga pa vzgojiteljica, a sta oba skupaj premogli komaj 4 K. Slepar jih je v svojimi mlakavimi objubami spravil tako daleč, da sta zanj plačali zadnje vinarje v restavraciji, kar ga ni prav nič zanimalo, češ, saj dobim jutri pri neki tukajšnji tiskari 800 K in potem plačam za obe prenočitve in hrano. Pri tem je ostalo in zvečer so šli vsi v svojo sobo k počitku. Drugi dan jim je bilo pa že preveč iti v restavracijo in morali so jim donesti v sobo, česar so poželele. Druga dne proti večeru pa pride gospod k vratu in mu veli, naj mu da za 8 K drobiža, kar mu je ta ugodil, misleč, da mu bode dal tujec debel denar. A to se ni zgodilo, pač pa je premetenec odšel zopet v hotelsko sobo. Ko pride nazaj in ga vratar vpraša, kaj je z denarjem, mu ta smelo odgovori, da mu ga bode že dal. Ker se je pa vratarju to postopanje zdelo sumljivo, ga je vprašal, če mogoče dame jamašjo za teh 8 K. A, kaj dame, saj bodem jaz zanje plačal, mu odgovori tujec in pristavi, da gre v sobo po denar, s čimer se je vratar zadovoljil. Ko pa je prišel zopet nazaj, je zavil, mesto v vratarjevo sobo, naravnost na ulico, in ko je vratar skočil za njim in zahteval 8 K nazaj, je slepar rekel: "Das ist Unsinn" in je odkuril. Dame so morale potem zastaviti precejšnje, da so mogle nemotene oditi svojo pot. Veslepar je okoli 38 let star, srednje postave, je obrit kakor gledališki igralec, ima temne hlače, siv žaket in siv trd klubok ter se je podpisal Rihard Rene, uradnik, Reka. Govori nemško.

Pravi prijatelj se spozna v nesreči. Neki slikarski pomočnik v Ljubljani je prišel s svojo ljubico v navsrečje, kar ga je tako raztogotilo, da se ga je v soboto zvečer dobro nasrkal in ko je šel okoli polu 11. ure s Francetom Šturkom čez most pri dolenski mitnici, je hotel skočiti z mosta v Gruberjev prekop, a ga je pravčasno obdržal prijatelj Šturk. Ko je prišel po Gruberjevi cesti do Strelških ulic, je hipoma preskočil cestno ograjo in se vrnil v valovje Gruberjevega prekopa, kjer bi bil gotovo uginil pod

vodo, ki mu je segala do vrata, ako bi ga ne spremljal resnično pogumen prijatelj, čevljarški pomočnik Pavel Železnikar. Železnikar je pri ti priči kar ostrmel in ko je čul z valovjem boračega prijatelja obupne kliče: Pavle, Pavle! si ni pomišljal dolgo, ampak se tudi ta pogumno zagnal v vodo in hotel rešiti potapljačega se slikarja. A bila bi oba žrtva valov, kajti slikar se ga je bil oklenil in tako sta se v vodi borila za življenje in smrt in bližala pogubnemu vrtnicu. O tem sta bila obveščena tudi stražnika na stražnici na Dolenski cesti, ki sta naglo prihitela na lice grozeče nesreče z vrvmi, na ktere so privezali ščurka in ga spustili v vodo, iz ktere je pogumnega Železnikarja in slikarja le s težavo otele gotove smrti. Slikar pa sedaj ni več mislil na svojo ljubico, ampak je le premišljeval, kaj bi mu bil posušil svojo obleko in jo gledal, ne si sešel in ovil, potem pa "sušil" pri luni, kar je vse tri spravilo v dobro voljo in po zabavne so bile vse duševne in telesne bridkosti, ki so bile nekoliko preje tako neznosljive, da je iskal utehe samo še v valovju Gruberjevega prekopa. — Kmalu potem se je izkazal slikar poljijskemu stražniku, ki ga je pomagal reševati, hvalačnega. Stražnik je namreč aretoval nekega pijanega hlapca, ki se mu je silno zoperstavljal. Ko je slikar to opazil, je prikočil stražniku na pomoč, in začel pijančka z resno besedo svariti, da ima straži pokoriti in ker tudi to ni izdalo, mu ga je še pomagal peljati v špehovko.

Delavsko gibanje. Dne 8. avgusta se je odpeljalo z južnega kolodvora v Ljubljani v Ameriko 50 Slovencev in 40 Hrvatov, nazaj pa je prišlo 25 Slovencev in Hrvatov. V Hrb je šlo 40, na Westfalsko 25, v Hirt 35, v Olomue pa 25 Hrvatov. Na Hrvatsko se je odpeljalo 35 slovenskih šumarjev, v Kočevje pa 25 rudokopov.

PRIMORSKE NOVICE.

Velik vihar na Goriškem. O viharju, ki je divjal v Gori in okolici v soboto dne 7. avg. se poroča: Hud vihar, ki je razsajal, razbil je vse polno sip, ker niso mogli ljudje tako hitro zapreti okene. Podrli pa je vihar tudi nekaj dimnikov in na večih krajih je trgal tudi opeko s streh. Posebno je pa trpel drevje po drevoredih in vrtev. Izruval je namreč veter več dreves, polnil pa je veje prav mnogim sadnim in drugim drevesom. Dosti je napravil škode tudi pri brzojavu, blizu južnega kolodvora je veter tri brzojavne kole podrli na tla. Stražen je bil prah, katerega je dvigal po mestu nepričakovani vihar in malo prej polne ulice ljudi, spraznilo so se, kot bi trenil. Kajti vse je zbežalo v hiše. Ploha, ki je bila sicer silna, ali je le malo časa trajala, je le znak nekoliko shladila, namočila pa zemlje ni skoro nič. Na Rojčah je vihar tako razsajal, da je prevrnil 29 m visok dimnik Moserjeve tovarne, ki je s tako silo telebnil na streho, da jo je popolnoma razdril. Vseled tega je nastal v tovarni ogenj, katerega so pa kmalu pogasili. Pri vsem tem se pa čeni škoda nad 40,000 kron. Tudi brez človeške nesreče ni bilo. V ulici Angiolina je hotela neka deklica spraviti z nekega hodnika zagrinjalo. Pri tej priliki pa jo je pograbil vrtnec ter jo pahnil s hodnika kot per na dvorišče, kjer se je jako hudo poškodovala, tako, da so jo morali nesti v bilnišnico. Komaj pa so odnesli deklico z mesta nesreče, je vihar s tako silo but-

Prvi in edini slovenski zdravniški zavod v Ameriki

Zdravimo vse: pljučne, želodčne, srčne, očesne, ušesne, nosne, vratne, krvne in kožne bolezni, mrzlico, revmatizem, jetiko, sploh vse notranje in zunanje bolezni in vse

tajne moške in ženske bolezni.

Dobra, prava in cene zdravila. Izkušeni zdravniki z evropsko in ameriško zdravniško prakso.

Rojaki! Pišite ali pridete. Ni humbug. Vsak bolnik se lahko prepriča, da so zdravila napravljena po zdravniškem predpisu. Recept je vsakemu bolniku na vpogled.

Govori se slovenski in hrvaški.

Ordinacijske ure so vsaki dan od 9 zjutraj do 6 zvečer, ob sredo in sobotoh pa do 8 zvečer in ob nedeljah od 9 zjutraj do 1 popol.

THE WORLD'S MEDICAL INSTITUTE,
38 EAST 7th STREET, NEW YORK, N. Y.

nil ob leseni hodnik, s katerega je padla deklica na dvorišče, da ga je kar s celoma odtrgal od hiše. V St. Andrežu ni nevihta prizanesla skoro nobeni hiši. Ni je strehe, da bi ne bila poškodovana. Posebno poškodovani sta bili strehi cerkve in šole. Vihar podrli je tudi več vrat pri dvoriših. Istotako se poroča iz Vrtojbe, da je napravil tam vihar premočno škodo na trtah in sadju. Pomandral je trte in sadno drevje ter sklatil vse polno še ne zrelega sadja na tla. Tudi streham ni prizanesal. Po Brdih pa je nalezavala semterje še precej debela toča. Zrna so bila pa — hvala Bogu — redka in škoda ni prav velika. Hujša je bila toča v Grgarju, kjer je napravila mnogo škode.

Impresario in časniki. V Trstu na ulici dello Scoglio je gledališki impresario O. Lovrich napeljal časnika Jakoba Jankovića, kjer ga je leta žalit v neki notici v listu "Temporale". Lovrich je tako pretepel časnika, da je moral iskati zdravniške pomoči na rešilni postaji. Lovricha so zaprli.

Angleške vojne ladije v Trstu. Odelek angleške sredozemske eskadre pripluje okoli 20. avgusta v Trst, koder ostane teden dni. Povelnik tega brodogoja je podadmiral Sir H. Lambton. V Trstu se usidrajo te ladije: Leviathan, Carnarvon, Suffolk, Lancaster, Diana in Bartham.

Ker ni dobil večerje se je obesil. Pleskar Cezar Arrigovi v Trstu se je pijan vrnil domov ter zahteval od žene svoje večerje. Ker žena ni hotela ugoditi tej njegovi želji, ga je to tako ujezilo, da je sklenil vzeti si življenje. Šel je na stranišče ter se tamkaj obesil. Zjutraj so ga našli na stranišča mrtvega.

ŠTAJERSKE NOVICE.

V spovednici so aretirali v Gradnu vlačugo Jožefa Kner. Najprej jo je stražnik aretiraril v neki kavarni, a mu je zbežala na poti v neko cerkev, kjer so jo z župnikovim dovoljenjem aretirali. Našli so jo v spovednici navidezno zamaknjeno v molitve.

Ogenj je upeljal dne 4. avg. na Seniku v občini Vičanci pri Veliki Nedelji dve poslopji. Goreti je začel pri Antonu Koklu, kjer so bili samo otroci doma; zgorelo je pri njem in pri sosedih Julijani Obrar.

Prememba posesti. Poroča se, da je kupil notar Štupica v Sv. Lenartu v Slov. goricah hišo Vincenca Lorbeke. Tako je prešla spet nemška hiša v slovenske roke. In gosposod št. leartskim nemškutarjem s polomljenim posojilnico prav nič ne pomaga: Sv. Lenart v Slov. goricah bode in mora biti tekoni let slovenski trg!

Kazni se je hotel odtegniti 31letni letni Andrej Kuhar, izdelovalec opeke iz St. Jurja ob južni železnici. Bil je namreč pri okrožnem sodišču v Celju v preiskovalnem zaporu zaradi tatvine. Ker je obel, so ga oddali v Gizelino bolnišnico. Tu je pa porabil prvo ugodno priliko, da je v sami srajci in v spodnjih hlačah pobegnil.

Umrli sta v Mariboru mestni oškrbnik Friderik Leidl in hišni poštenik Adalbert Reichmeier.

Najdeni okostnjaki. Ko so dne 7. avgusta zjutraj kopali delavci pri hiši št. 177 Muenzgrabenstrasse v Gradnu, so našli tri človeške okostnice. To so takoj naznanili oblastim, na kar je prišla na lice mesta mešana policija in sodna komisija. Državno pravdnitvo in policija sta prepričani, da so okostnice sledovi velikih hudodelstev in so se uvelje že obsežne tozadevne poizvedbe. Tako imajo Gradčani novo senzacijo!

Prefriganega ptička je ujela graška policija 6. avg. Imenuje se Jožef Žitnik ter je doma iz Litmerka pri Ormožu. Bil je že večkrat kaznovan radi različnih hudodelstev ter je sedel že sedem let radi tatvine. Iz Grada je bil izgnan, vendar je živel tam pod imenom Johann Schubert ter počenjal različne goljufije. Posebno se je spravljal na lahkovorne ženske, katerim je obljubljal, da jih bode poročil. Dajal je v liste ženitne ponudbe ter izvažal svojim žrtvam denar pod raznimi pretekavci. Navadno je jemal denar le "na posodo", češ, da kani kupiti hišo, še predno se poroči in hoče dati "aro". To je pač nekaj časa šlo. Žitnik je bil vedno elegantno opravljen, nastopal je sigurno in samozavestno, je napravil na ženske dober vtis. Sedaj je pa tej slavi konec. Nekega dne sta ga "obiskala" dva detektiva, ki sta prišla v hišo hudo poškodovano, tako, da so jo morali nesti v bilnišnico. Komaj pa so odnesli deklico z mesta nesreče, je vihar s tako silo but-

nemilo iznenaden na tem posetu, ki je bil pa le kratek, kajti gospoda sta ga koj vzela seboj ter mu odkazala primernejše in njega dostojnejše stanovanje.

RAZNOTEROSTI.

Drag žrebec. Poginil je na koliki v Badenu 200,000 kron vreden žrebec Wig-Wag.

London ima po zadnjem uradnem štetju 7,100,000 prebivalcev.

Markiz Montebello obsojen. Pariz, 3. junija. Markiz Montebello, ki je napal poslanca Largierja, je bil obsojen v 14dnevno ječo in v globo 500 frankov.

Srbski kraljevi umor na odru. V Bukarešti predstavlja odlični igralec Konstantin Petrovič s svojo igralsko družbo umor srbskega kralja in kraljice. Naval občinstva je ob vsaki predstavi zelo velik in Petrovič je pridobil v enem mesecu 10,000 dinarjev dobička. To stavlja elito Bukarešta seveda v čudno luč, ampak je povsod tako. Pri nas tudi!

Kje je JOSIP ZUPANČIČ? Doma je iz St. Jurja pri Mirni peči na Dolenskem. Kdor izmed rojakov ve za njegov naslov, naj ga blagovolijo naznaniti njegovemu bratu Alojziju Zupančiču, 1216 Lake St., Pueblo, Colo. (24-28-8)

Potrebuje se 75 DOBRO IZVEŠANIH ŠUMSKIH DELAVCEV

za delati angleške dote (Clarets Staves). Dela je za tri leta v državi Virginia ter dobra pitna voda studenčnica.

Kdor želi priti tu sem, naj se obrne na:

JOSEPH KOVACH, Deskins, Buchanan Co., Va. (23-25-8)

Kje je DOMINIC MODIC? Pred pol-drugim letom se je zadnjič oglašil iz Sacramento, Cal., pozneje ne ve se nič o njem. Za njegov naslov bi radi zvedeli brat in njegovi prijatelji, s katerimi je bil daljša skupaj v Montani. Kdor izmed rojakov ve, naj blagovolijo naznaniti njegov naslov bratu: Josepu Modicu, Box 51, Murray, Utah. (23-27-8)

NAZNANILO IN PRIPOROČILO

Slavnemu občinstvu naznanjam, da sem dne 16. marca 1905 odprl v DES MOINES, IOWA, svoj lepo urejen slovenski

SALOON

V HIŠI ŠT. 200 E. SECOND ST. To je prva in jedina slovenska gostilna v tukajšnjem mestu.

Rojake postrežem z izborno pijačo in finim prigrizkom ter dobrimi smodkami.

Pogovorite se z menoj lahko po domače; telefon šte. 2213—M Iowa Phone.

Občevalni jezik: slovensko, hrvaško, slovnaško ali nemško.

Za mnogobrojen obisk se cenj. rojakom tojlo priporočam.

Anton Flori, lastnik gostilne.



BRATOM Slovincem in Hrvatom

naznanjam, da imam na prodaj izvrstna domača naravna vina lastnega pridelka po jako nizki ceni. Staro belo ali črno vino po 40c., Claret 40c s posodo vred. Pri manjših naročilih od 50 galon se mora plačati \$2 za posodo. Z naročilom se naj dopoljšje polovica zneska naprej, druga polovica se plača pri sprejemu vina.

Za obilna naročila se toplo priporoča

Frank Stefanich, posestnik vinogradov

Box 24 R. No. 7 Fresno, Cal.

PAULINA ŽAGAR,

1516 Hecla Street,

CALUMET, MICH.



Veseloštopovani gospod Collins M. I.

Najprvo Vam naznanjam, da sem se po 3 tedenskem rabljenju Vaših zdravil več kot polovico bolje počutila, a sedaj moram reči, da sem zdrava. Hvala Bogu vsi znaki moje bolezni so popolnoma izginili in celo telo se mi je ojačalo, tako, da se moji znanci čudijo ko im pripovedujem ovaših čudovitih zdravil. Nikdar nisem mislila, da bi Vi mene od tako težke bolezni ozdravili, pa ste me hvala Bogu, in Vam se lepo zahvaljujem, ker sedaj vem, da ste Vi en učeni in hvale vredni zdravnik, ker je in bolezn, katero bi Vi ne ozdravili, pa ste tudi mene ozdravili od tako težke bolezni, katero sem trpela 7 let in pol in od katere me ni eden tukajšnjih zdravnikov ni mogel ozdraviti, ker vsaki mi je rekel, da mi ni nič in da ne ve kakšna bi mogla biti moja bolezen, ker ničesar ne razumijo kakor denar pobirati. Ako človek ne bi bil bolan bi mu tudi ne bilo teba zdravnika in ne bi denarja zastoj proč metal. Jaz sem sedaj zdrava hvala Bogu, mene sedaj nič ne boli, zato priporočam vsakemu, kateri je bolan, da se obrne le na slavnega in učenega zdravnika Collinsa, ker verjete mi, da je on najboljši zdravnik na tem svetu in jaz mu ostajam hvaležna do zadnjega časa mojega življenja. Ozdravljena sem od nečiste, otrovane krvi, od belega toka, bolečin v trebuhu in maternici, od glavobola, bolečin v rokah in nogah, prebadanja v križu, prstičev in slabosti telesa. Prosim,

da Vi to pismo prepisete in priobčite Rojakom ter ostajam hvaležna

Paulina Žagar,

1516 Hecla Str., Calumet, Mich.

Dragi Dr. E. C. Collins M. I. New York.

Jaz Jozef Pavlič Vam naznanjam in Vas srčno zahvalim za Vaše zdravila, ki ste mi jih pošiljali. Vaša zdravila so moji ženi tako nucala, kakor ste Vi meni spročili. Jda je čisto popolnoma zdrava hvala Bogu, in moji dragi sinček je čvrst ter ni udan nobeni bolezni, zato se Vam dragi zdravnik iskreno zahvalim za Vaš trud in zdravila ter Vam ostanem hvaležni

Jozef Pavlič, Box 334 Aspen, Colo.



V. S. Jovanovich, New Albany, Ind.

Poleg teh imamo še mnogo zahvalnih pisem, katere so nam v zadnjem času pisali rojaki zahvaljujoč se za nazaj zadobljeno zdravje, katerih pa radi pomankanja prostora ne moreno tukaj priobčiti.

ROJAKI SLOVENC! iz tega sami lahko razvidite kje je resnica, zato pazite kamu povomite zdravljenje svoje bolezni, kajti mi, kateri gledamo za splošni blagor in korist naših rojakov, vam svetujemo in priporočamo, da se v slučaju katere koli bolezni obrnete edino le na:

Dr. Collins N. Y. Medical Institute,

NEW YORK, N. Y.

ker on je edini, kateremu je vsaka bolezen popolnoma in temeljito znana ter edini zamore v resnici garantirati za popolno ozdravljenje vsake bolezni kakor: bolezni na pljučah, prsih, želodcu, črevah, ledvicah, jetrah, mehurju, kakor tudi vseh bolezni v trebuhni votlini, bolezni v grlu, nosu, glavi, nervoznost, živčne bolezni, prehudo utripanje in bolezn srca, katar, prehlajenje, nadohu bronhialni, pljučni in prsni kašelj, bljuvanje krvi, mrzlico, vročino, težko dihanje, nepravilno prebavljanje, revmatizem, gih, trganje in bolečine v križu, rokah, nogah, ledjih in boku, zlato žilo (hemeroide), grizo ali preliv, nečisto in pokvarjeno kri, otekle noge in telo, vodenico, božst, slabosti pri spolnem občevanju, polucije, nasledke onanije (samo izrabljanja), šumenje in tok iz ušes, oglušenje, vse bolezni na očeh, izpadanje las, luske ali prh na glavi, srbenje, lišaje, mazulje, ture, kraste in rane, vse ženske bolezni na notranjih organih, neurastenični glavoboli, neredno mesečno čiščenje, beli tok bolezni na maternici i.t.d., kakor tudi vse ostale notranje in zunanje bolezni. On je prvi in edini, kateri ozdravi jetiko in Sišili, kakor tudi vse **TAJNE SPOLNE BOLEZNI MOŠKE IN ŽENSK.** (Zdravljenje spolnih bolezni ostane popolnoma tajno.)

Da pa vsaki bolezni natančneje spozna, naj piše po obširno knjigo „Zdravje“ katero je napisal slavn Dr. E. C. Collins M. I., katere je potrebno, da se nahaja v vsaki Slovenski družini in katero vsaki dobi zastonj, ako pismu priloži nekoliko poštinih znamk za poštino.

ZATORAJ ROJAKI! Zakaj da bolujete in trpite? VSE VAŠE BOLEZNI, TRPLJENJA IN SLABOSTI točno opišite v svojem materinem jeziku — natanko naznanite koliko ste stari, kako dolgo traja bolezen in vse druge podrobnosti ter pismo naslovite na sledeči naslov:

Dr. E. C. COLLINS,

MEDICAL INSTITUTE.

140 West 34th St.,

New York, N. Y.

Potem smete biti prepričani v naškrajšem času popolnega ozdravljenja. Za tiste, kateri želijo sami osebno priti v ta zavod, je isti odprt od 9-ure zjutraj do 5 popoldne. Ob nedeljah in praznikih od 10-ure popoldne do 1 popoldne.

POZOR, ROJAKI!



Ta slika predstavlja JAKOBA LAZAR iz vasi Kandaržev v fari Vače. Ta je odprl dne 15. marca t. l. v tukajšnjem kraju mesnico. Ker ni imel denarja dovolj, pomagali so mu rojaki s posojili. Prejel je od Fran Božiča \$300, od Karla Grossa \$100, od Ivana Barvar \$55, od Ivana Krajcar \$50, od Mihe Papež \$40, od Antona Južnik \$35, od Lea Bedene \$27, od Fran Jazbeca \$10, od St. Limburg Co. \$57.

Mesto da bi rojakom pošteno vrnil težko prislužene svote, je pa pobral šila in kopita ter odšel neznan kam.

Kdor od rojakov kaj pozve o njem, naj naznani na:

Frank Božič, P. O. Box 35, Frontenac, Kans.

NARAVNA KALIFORNIJSKA VINA NA PRODAJ.

Dobro črno vino po 50 do 60 ct. galona s posodo vred.

Dobro belo vino od 60 do 70 ct. galon s posodo vred.

Izvrstna tropavica od \$2.50 do \$3 galon s posodo vred.

Manj nego 10 galon naj ničče ne naroča, ker manj količine ne morem razpošiljati.

Zajedno z naročilom naj gg. naročniki dopoljšje denar, oziroma Money Order.

Spoštovanjem

Nik. Radovich, 594 Vermont St., San Francisco, Cal.

Rojakom na znanje!

Ne kupujte likerjev in žganja od trgovcev. Zakaj bi kupovali za drag denar, kar si lahko sami napravite in sicer za 80 odstotkov ceneje. Mi prodajamo izvleček, napravljen iz žganja v kemičnem laboratoriju Orosi v Milanu. Ta izvleček kupujejo zdaj trgovci, kavanarji in gostilničarji vsega sveta, ker je odličevan v mnogih velikih državah z zlatimi kolajnami.

Napravljati žganje in likerje ni težko. Če imate jedno steklenico našega izvlečka, preberete samo listek na nji; tam je natančno zapisano, kako morate mešati, da dobite zahtevani liker. Jamčimo vam da dobite žganje, katerega bi morali sicer drago plačati. Velja pa Vas ta 80 odstotkov manj. To se pravi: namesto jednega dolarja, katerega bi morali izdati, plačate le 20 centov.

SPRICEVALO Po italijanskem zakonu §43, sklenjenem 24 junija 1895 se vsi naši izvlečki prej pregledajo po državnih uradnikih; če so čisti, oddane se na njih pečat.

Steklenice so za napravo 1, 2, 4, 12 litrov ali več. Kdor še ne pozna tega dobrega in finega izvlečka "Orosi," mu pošlemo mi v napravo 12 litrov (3 galon) katerega slobodi sledečega žganja:

1 liter slivovke	1 liter Pelinovca	1 liter Chartreussa
1 " Vlahova	1 " Konjaka	1 " Ferneta
1 " Maraskina	1 " Brinovca	1 " Absinta
1 " Kimljeva	1 " Ruma	1 " Anisetta

12 litrov (3 galone) samo za tri dolarje.

Istočasno Vam priložimo zastojeno knjigo, v kateri je opisano, kako se delajo razna žganja.

Pošlite nam tri dolarje po money orderu ali v pismu in pošlemo Vam takoj rečne izvlečke in knjigo. Brez denarja se ne odpošilja.

NADALJE PRODAJAMO vsemogoče parfume iz starega kraja in sicer jeden liter za en dollar.

Prodajamo

“Winnetou, rdeči gentleman”.

Spisal Karl May. Priredil za “Glas Naroda” R.

(Nadaljevanje.)

Apachi so bili privezani na obeh straneh ozke trate. Oba glavarja sta bila privezana na levi strani našega taborišča. Njih drevesa sta stala ob robu trate; štiri ali pet korakov pod njima je sedel jeden Indijaneec in pazil nanje, da bi jima vsak poskus na beg takoj preprečil. To je zelo oviralo mojo nakano ali jo celo onemogočilo; toda znašel sem, kaj bi njegovo pozornost vsaj za trenutek zavedlo. Kamenje bi bil moral imeti, a ga žalibog ni bilo.

Preplazil sem se bil že skoro polovico poto in potreboval za to pol ure za petindvajset korakov! Kar zapazim na strani blesteti nekaj svetlega. Plazim se tja in zapazim v svoje veliko veselje kaka dva metra dolgo jamo, napolnjeno skoro do vrha s peskom. Ta pesek je najbrže prihajal z hudourniki, kateri so si razirili malo jamo in puščali v njen svoj pesek. Hitro si ga nabereš poln žep in v puščali dalje.

Po preteku druge pol ure bil sem končno za Winnetouvom in njegovim očetom; bila sta oddaljena komaj štiri korake in obrnena s hrbi proti meni. Drevesa, na katerih sta bila privezana, sta imela primeroma po jeden meter v obsegu. Ne bi se jima mogel popolnoma približati, da ni bilo pred njima malega, bujno obrastlega grmička, kateri je zadostoval, da me ni zazrlo stražnikovo oko. Omenjam se, da je rastele več korakov za menoj bodeč grm, ktereja sem si bil tudi izbral za svoj namen.

Najprvo se sp plazim do Winnetouva; postojim nekaj trenutkov in opazujem stražnika. Ta je moral biti truden; imel je namreč oči zaprte in jih je le od časa do časa zaspano odpiral. To je bilo ugodno zame.

Najprvo sem se moral prepričati, kako je bil Winnetou privezan. Plazim se previdno okoli debla in potipljem njegovo nogo pod kolenom. To je moral seveda čutili in jaz sem se bal, da se zgane, kar bi me zamoglo izdati; toda to se ni zgodilo; on je bil toliko previden in izkušen. Winnetou je bil zvezan s členkih, poleg tega pa še z jermenom čez prsi za drevo; moral se je torej rabiti nož dvakrat.

Potem se ozrem višje. V odsevu ognja zapazim, da so mu tudi roke na hrbtu zvezali na križ in nategnili jermene okrog debla. Tega sem zamogel prerezati z jednim urezajem.

Zdaj se spomnim še nečesa, kar mi ni bilo prej na mislih. Ko prezečem namreč jermene Winnetouva, sem mislil, da bode takoj zbežal. To bi pa bilo zelo nevarno zame. Mislim in mislim, kako bi se dalo pomagati, a ne najdem nobenega izhoda; zato se udam; če Apach takoj zbeži, moram jaz tudi takoj skrbeti za svojo rešitev.

A kako sem se zmotil v Winnetouvu! Kaj se hoče; poznal ga nisem. Ko sva pozneje govorila o oprostitvi, mi je povedal, kaj je takrat mislil. On je dobro čutil mojo roko, a je mislil, da je kak Apach. Sicer so bili vsi vojniki zvezani; a lahko je, da je prišel kak sel ali opazovalec za njimi, ne da bi sami vedeli o tem, ter prinesel kakšno vest od glavne čete. Bil je prepričan, da bode oproščen in je komaj čakal tega trenutka. On bi prav gotovo ne bil spreminil svojega držanja, ampak obstal kot je bil, ker ni hotel prvi ubežati brez njegove očetja, drugič pa ni hotel stavliti svojega dobronika v nevarnost.

Prerežem mu najprej spodna jermena. Zgornega pa nisem mogel doseči leže. Tudi če bi ga bil dosegel, bi moral biti zelo previden, da ne urežem Winnetouva v roke. Moral sem torej ustati. A bil sem gotov, da me zapazi stražnik, če to naredim. Da odvrnem njegovo pozornost, sem pesek vzel seboj; drobno kamenje bi mi bilo seveda ljubše. Sežem v žep, ga vzamem nekaj in ga vržem mimo Winnetouva in stražnika v že prej imenovan bodeč grm. Po perju je zapraskalo. Rdečnik se obrne, pogleda grm, a se kmalu umiri. Drugi lučaj ga pa že bolj vznemiri. Misli je mogoče, da je v grmu kaka strupena kača. Zato ustane, gre do grma in ga previdno opazuje. Pri tem nama obrne hrbet. Hitro ustanem in prerežem jermen na rokah. Pri tem zapazim Winnetouva prekrasne lase, ktere so se mu bogato usipale po plečih. Hitro posežem za najdaljše, jih odrežem in zlezem zopet na tla.

Zakaj sem to storil? Da bi imel v slučaju kake potrebe dokaz pri rokah, da sem ga jaz rešil.

V moje veliko veselje ni napravil Winnetou niti najmanjšega gibljaja; stal je nepremično, kot prej. Jaz zvijem odrezane lase in jih spravim. Potem se plazim do Inč-čune, kateri je bil prav tako zvezan. Preiščem mu najprvo vezi kot pri Winnetouvu, a se tudi ni ganil, ko sem se ga dotaknil. Prerežem mu vezi najprvo od spodaj. Potem se mi posreči na enak način odvrti pozornost stražnika in osvobodim tudi roke. Bil je tako previden kot sin in se ni ganil.

Medtem se domislim, da je bolje, pobrati prerezane jermene kot jih puščati na tleh. Klavom pač ni treba vedeti, kako sta bila jetnika oproščena. Če bi dobili jermene in videli, da so prerežani, bi takoj nas sumili. Zato pobrem jermene najprvo pred Inč-čuno, potem pa še pred Winnetouvom in se plazim nazaj.

Ko bodeča izginila oba glavarja, bode brez dvoma veliko vrišča; zato moram biti tedaj že na varnem. Moral sem hiteti. Zato se plazim najprvo med gostejše grmovje, kjer me niso mogli zapaziti, ustanem, in se previdno oddaljujem. Sele ko pridem blizu našega taborišča, ležem zopet in se plazim po kolenih in komolcih.

Moji trije tovariši so bili že zelo v skrbeh radi mene. Ko pridem zopet mednje in ležem, zasepeče mi Sam:

“Mi smo bili že v strahu za vas, Sir! Veste li, koliko časa vas ni bilo?”

“No?”

“Skoro dve uri.”

“To je pravilno. Pol ure tje, pol nazaj, a jedno uro tam.”

“Ali ste morali tako dolgo izostati?”

“Seveda, če sem hotel izvedeti, kje spi glavar.”

“No in kaj ste poizvedeli?”

“Da glavar spi. Gledal sem ga dolgo časa; ker se ni nič ganil, sem zamogel biti prepričan, da spi.”

“Ah, tako! No, lepo. Ali sta slišala, Dick in Will? Da se prepriča, ali glavar čuje ali spi, je potrebno, da se ga gleda celo uro, hi-hi-hi! Je in ostane greenhorn, nepoboljšljiv greenhorn! Ali nimate prav nič pameti v glavi, da se niste kaj boljšega spomnili? Ali niste videli med potjo nič malih koščkov lesa ali skorje? Ne?”

“Seveda,” odvrnem ravno dušno.

“Torej vam je bilo treba, ko ste bili dovolj blizu, samo vreči jeden tak košček na glavarja. Če bi bil čul, bi se bil takoj zganil. No, vrgli niste sicer nič, pač pa pasli svoje oči debelo uro nad njim, hi-hi-hi!”

“Mogoče, toda skušajo sem pa le prestat.”

Ko sem to odvrnil, ozrem se radovedno po obeh Apachi. Čutil sem se, da sta že vedno stala pri drevju, kjer bi bila privezana. Lahko bi bila že odšla. A vzrok je bil zelo jednostaven. Winnetou je mislil, da sem najprvo njega rešil, potem se pa plazim k očetu; pričakoval je znamenja od mene, da je vse gotovo. Jednako je bilo z očetom. On je mislil, da sem najprvo njega oprostil, potem Winnetouva. Ker ni bilo od mene nobenega znamenja, porabil je Winnetou trenutek, ko je stražnik zatisnil oči in dvignil roko proti očetu v znamenje, da je prost; oče mu da jednako znamenje. Nato sta vedela, pri čem sta in zgignila v trenutku.

“Da, vi ste vašo skušnjo prestali,” pritrudi Sam Hawkens. “Vi ste gledali glavarja jedno celo uro, ne da bi vas bili zalotili.”

“Torej mi bodeite zaupali, da bodem prišel tudi do Winnetouva, ne da bi napravil kako neumnost.”

“Hm! Ali mislite, da bode oba glavarja oprostili s tem, da jih streljate celo uro z vašimi pogledi?”

“Ne. Mi prerežemo vezi.”

“To pripovedujete kot bi se rezalo veje od debla. Ali ne vidite, da pazi poseben stražnik nanja?”

“To dobro vidim.”

“Ta dela kot vi prej: strelja jih s svojimi pogledi. Da bi ju vi kljub temu oprostili, ste še premladi. To je tako težavno, da še sam ne vem, če se mi posreči. Le pogledite tja, Sir! Ze plazijo se do tam, je prava umetnost; in če se srečno pride, potem — — — good luck! Kaj je to?”

(Dalje prihodnja.)

Bolečine v hrbtu in nogah

izginejo popolnoma, ako se ud
parkrat nariba z

Dr. RICHTERJEVIM Sidro Pain Expellerjem

Rodbinsko zdravilo, katero
se rabi v mnogih deželah proti
reumatizmu, sciatici, boleči-
nam na straneh, neuragiji,
bolečinam v prsih, proti
glavo- in zobobolu.

V vseh lekarnah, 25 in
50 centov.

F. AD. RICHTER & Co.
215 Pearl St. New York.

BEZOPARNIKI

francoske družbe, nemškega Lloydja in
Hamburg-ameriške črte, kateri v krat-
kem plujejo iz New Yorka v Evropo,
in sicer:

V Havre:

La Savoie...30. avg. ob 10. uri dop.

V Bremen:

Kronprinz Wilhelm
4. septembra ob 7. uri zjutraj.
Kaiser Wilhelm der Grosse
11. septembra ob 10. uri dopoldne.

V Hamburg:

Deutschland...20. sept. ob 6. uri zjutr.
Deutschland...18. okt. ob 5. uri zjutr.

Za vsa druga pojasnila glede poto-
vanja pišite pravočasno na FRANK
SAKSERJA, 109 Greenwich St., New
York City, kateri vam bode točno od-
govoril.

Rojaki, kateri želijo z manjšimi stro-
ški potovati v staro domovino, se la-
hko poslužijo parnikov Cunard in
Austro-Americana-črte, kateri plujejo
direktno iz New Yorka v Trst in Reko
kakor sledi:

Parniki Cunard-črte:

Slavonia...28. avg. ob 11. uri pop.
Pannonia...11. septembra opoldne.
Carpathia...25. sept. ob 10. uri dop.

Parniki Austro-Americana-črte:

Gerty...25. avgusta opoldne.
Giulia...1. septembra opoldne.
Francesca...13. septembra opoldne.

Krasni poštni parniki raznovrstnih
črt odplujejo iz New Yorka:

V Antwerpen:

Vaderland...25. avg. ob 8.30 zjutraj
Finland...1. sept. ob 2.30 uri pop.
Zeeland...8. sept. ob 9. uri dop.

V Hamburg:

Amerika...30. avg. ob 2. uri pop.
Blücher...6. sept. ob 9. uri dop.
Aug. Victoria...13. sept. ob 12.30 pop.

V Rotterdam:

Ryndam...29. avg. ob 10. uri dop.

Kdor naznani svoj prihod, po kateri
železnici in kdaj dospe v New York,
pričakuje ga naš uslužbenec na po-
staji, dovede k nam v pisarno in spre-
mi na parnik brezplačno. Ako pa do-
spete v New York, ne da bi nam Vaš
prihod naznanili, nam lahko iz postaje
(Depot) telefonirate po številki 1279
Rector in takoj po obvestilu pošljemo
našega uslužbenca po Vas.

Le na ta način se je možno rojakom,
ki niso zmožni angleškega jezika, iz-
ogniti oderuhov in sleparjev v New
Yorku.

Vožnje listke za navedene parnike
prodajamo po isti ceni, kakor v glav-
nih pisarnah parobrodskih družb.

FRANK SAKSER

109 Greenwich St., New York City.

FRANK S. BAUDEK,

342 Reed Street, Milwaukee, Wis.

Sprejema naročnino za “Glas Na-
roda” ter upravlja vsa druga posla.
V zalogi ima razne zabavne in pod-
neljive knjige.

Vsim rojakom v Milwaukee, Wis.,
in okolici ga toplo priporočamo.

Upravištvo “Glasa Naroda”.

Pozor! Slovenci Pozor!

SALON

zmodernim kognjilščem.

Sveže pivo v sodčkih in buteljkah in
druge raznovrstne pijače ter unijske
smoke. Potniki dobe pri meni čedno
prenosišče za nizko ceno.

Postrežba točna in izborna.

Vsem Slovincem in drugim Slovanom
se toplo priporoča

Martin Potokar

564 So. Center Ave. Chicago, Ill.

NAZNANILO.

Rojakom v Forest City, Pa., in oko-
lici priporočamo našega zastopnika g.
JOSIP ZALARJA ml., P. O. Box 547.
Dotičnik ima pravico pobirati na-
ročnino za list in oglašje ter pošilja
zanesljivo denarje v staro domovino
po našem posredovanju.

V zalogi ima veliko število raznih
slovenskih knjig.

Uradne ure: vsak dan od 6. do 1/2 8.
svečer razen nedelj in praznikov v pi-
sarni obžezanega hotela g. Martina
Muhčiča, Forest City, Pa.

Uredništvo in upravištvo.
“Glas Naroda”

Za vsako hišo



koristne in ja-
ko potrebne
stvari iz STA-
REGA KRAJA:
Knjiga
Kneipp, “Do-
mači zdrav-
nik,” vsaka
75 cent.
Dalje:

arnika, bezgovi cvet, brinjevo olje,
encijan, kafreno olje, kolmež, la-
neno seme, lapuh, lipov cvet, man-
deljnovno olje, meta, melisa, pelin,
pripotec, rožmarin, smetlika, tav-
lentrože, žentjančeve rože, žajbelj
in vsa druga Kneippova sredstva.

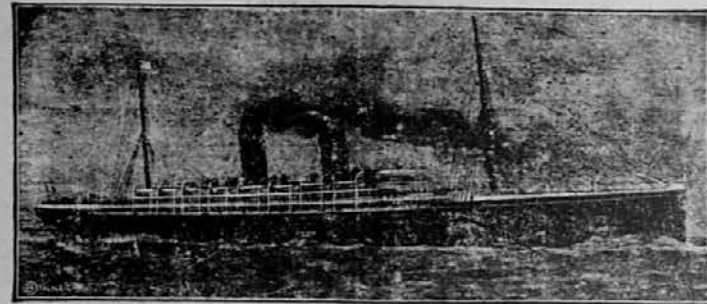
Pišite po knjižico: NAVODILO
IN CENIK KNEIPPOVIH
ZDRAVIL ter priložite znamko
za 5 centov.

Priporočila se

K. AUSENIK,
1146—40th Street, Brooklyn, N. Y.

Compagnie Generale Transatlantique.

[Francoska parobrodna družba.]



DIREKTA ČRTA DO HAVRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANE.

POSTNI PARNIKI SO:

“La Provence” na dva vijaka	14,200 ton,	30,000 konjskih moči.
“La Savoie”	12,000 ”	25,000 ”
“La Lorraine”	12,000 ”	25,000 ”
“La Touraine”	10,000 ”	12,000 ”
“L’Aquitaine”	10,000 ”	16,000 ”
“La Bretagne”	8,000 ”	9,000 ”
“La Champagne”	8,000 ”	9,000 ”
“La Gascogne”	8,000 ”	9,000 ”

Glavna Agencija: 32 BROADWAY, NEW YORK.

Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih ob 10. uri
dopoludne iz pristanišča št. 42 North River, ob Morton St., N.Y.

“LA SAVOIE”	30. avg. 1906.	“LA SAVOIE”	27. sept. 1906.
“LA PROVENCE”	6. sept. 1906.	La Gascogne	29. sept. 1906.
“LA LORRAINE”	13. sept. 1906.	“LA PROVENCE”	4. okt. 1906.
La Bretagne	15. sept. 1906.	“LA LORRAINE”	11. okt. 1906.
“LA TOURAINE”	20. sept. 1906.	La Bretagne	13. okt. 1906.

Parnika z zvezdo zaznamovani imajo po dva vijaka.

M. W. Kozminski, generalni agent za zapad.
71 Dearborn St., Chicago, Ill.

CUNARD LINE

PARNIKI PLUJEJO MED

TRSTOM, REKO IN NEW YORKOM.

PARNIKI IMAJO JAKO OBSEŽEN POKRIT PROSTOR NA
KROVU ZA ŠETANJE POTNIKOV TRETJEGA RAZREDA.

odpluje iz New Yorka dne 28. avgusta.

odpluje iz New Yorka dne 11. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.

odpluje iz New Yorka dne 25. septembra.